

moj novi minimulti



Zima je!

Volim zimski šport

Čitaj zadnju rič zrcalom i poveži s pravom slikom!

U zimi ću se itazilk.

U zimi ću se itajiš.

U zimi ću se itaknas.

U zimi ću se itadurg.

U zimi ću načinjati aćivogins.



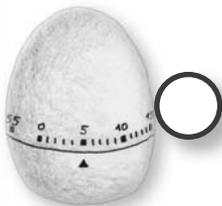
Ure i vrijeme

Poveži digitalne i analogne ure,
ke/koje kažu isto vrijeme.

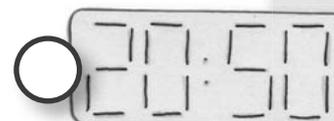
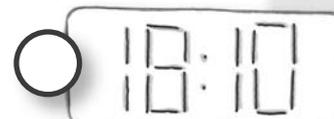
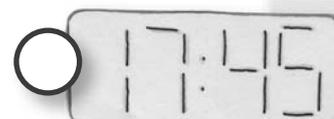
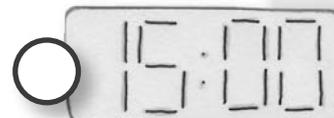
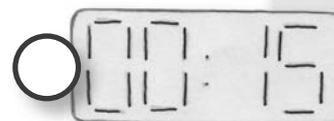
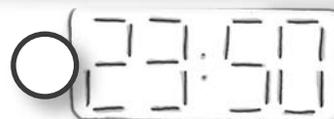
Govori točno: Turmene ure kažu ...
Sada je ...

Upotrijbljavaj ove riči:

frtalj...,
tri frtalje na...
deset minut pred...,
deset minut po...,



znati izraziti vrijeme,
poznati obadvi mogućnosti pisanja vremena (digitalno/analogno)



1 turmene ure

2 budilica

3 kuhinjske ure

4 ručne ure

5 zidne ure

Zimski šport

Poglej si slike i napiši pravilne riči u ormariće!



sankati se



klizati se



šijati se



grudati se

Nadopuni rečenice i napiši je u pisanku!

Tereza ima klizaljke. Ona se _____ .

Martin ima šije. On se _____ .

Ema ima sana. Ona se _____ .

Šime i Rita imaju snižne grude. Oni se _____ .

sanka

kliza

snij

snopig

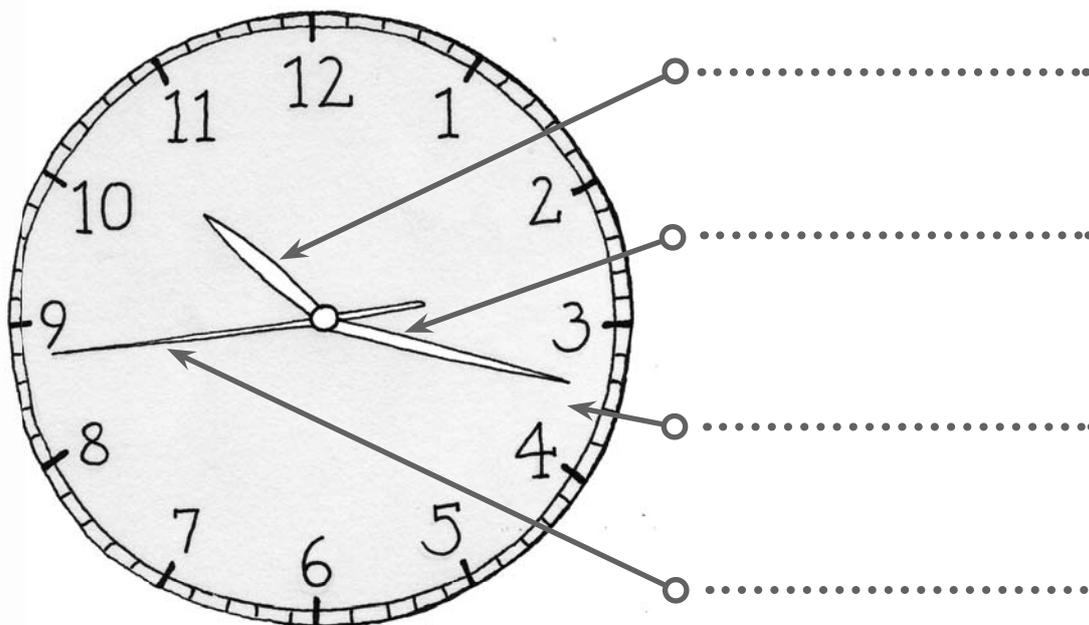
A sada napravi sam rečenice i napiši je u tvoju pisanku!

Upotribi drugaimana



Ure

Pofarbaj i imenuj dijele ur!



brojčanik
(žuto)

kazaljka za
minute (zeleno)

kazaljka za
sekunde (plavo)

kazaljka za
ure (črtljeno)

Nadopuni tekst, piši u pisanku i čitaj!

Kratka, mala kazaljka je _____. Ona se obraća jako _____

. Ona nam kaže pune _____. Velika/duga kazaljka je _____

_____. Ona se obraća _____. Ona nam kaže _____.

Kad velika, duga kazaljka projde okolo po brojčaniku, onda je prošla jedna ura. Uska kazaljka je _____. Dio ur, kade su popisani broji, je _____.

brojčanik brže kazaljka za ure kazaljka za sekunde polako
minute ure kazaljka za minute



nadopuniti riči, pisati u pisanku
i čitati

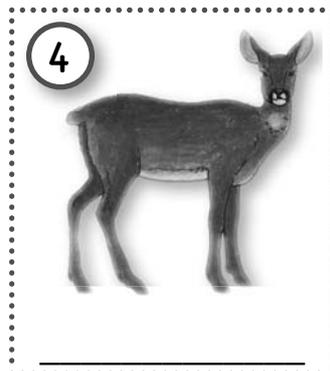
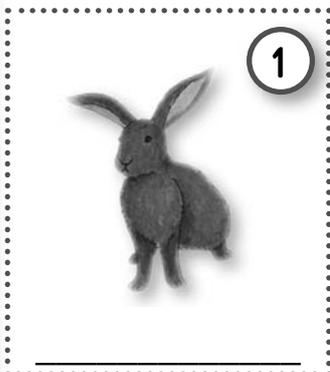
minimulti novi moj

Živine su gladne

Napiši imena pod slike!

Poveži slike!

Sastavi rečenice!



srna

ptica

divlja svinja

zec



pšenica



mrkva



košćica



jabuka

Napiši rečenice pravilno! Pazi na četvrti padež!

Srna žere pšenicu. Divlja svinja žere ... ____. Ptica ...



Ptice na hutici

Poveži slike i riči u ormariću!

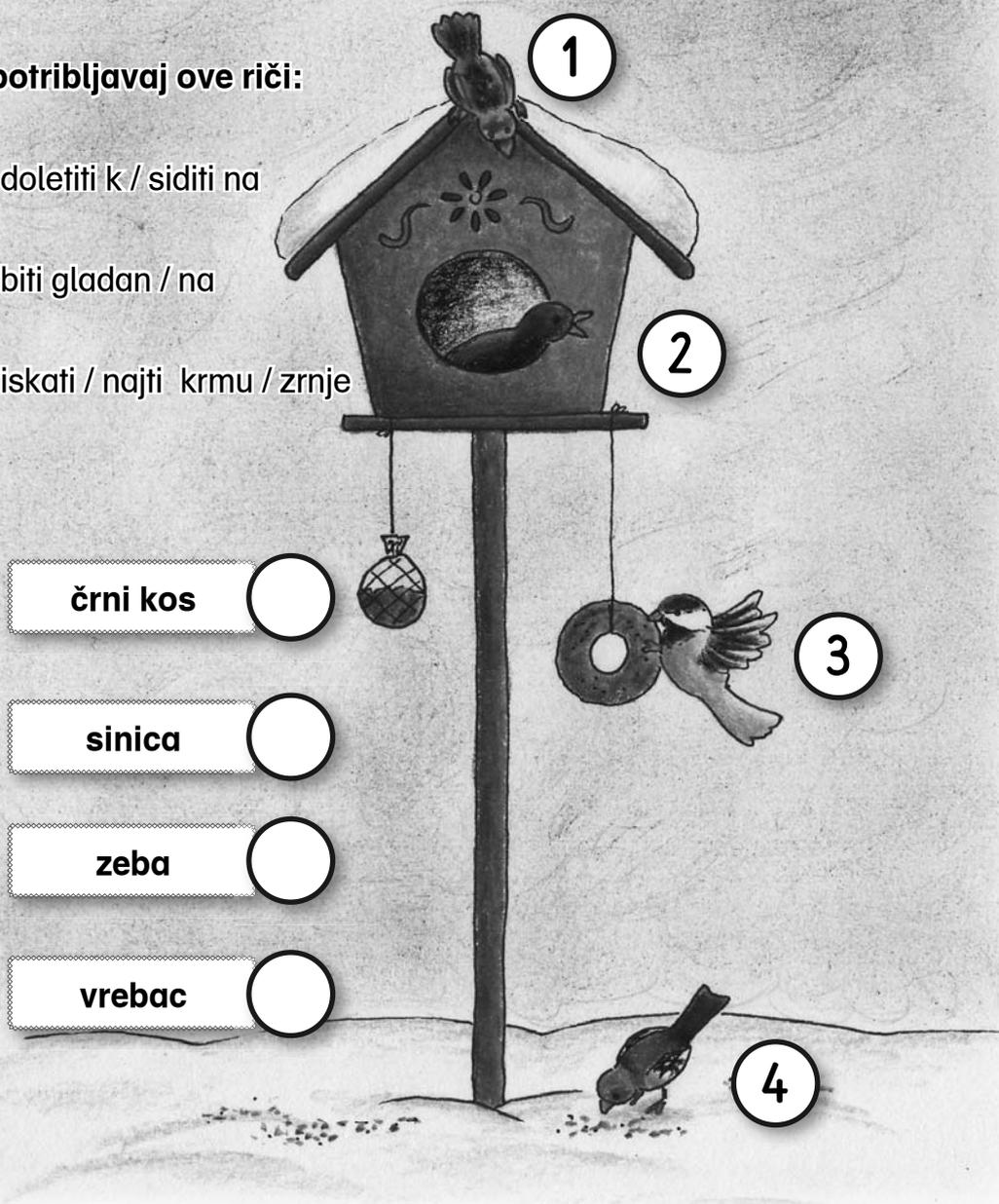
Govori i tvori rečenice!

Upotribljavaj ove riči:

... doletiti k / siditi na

... biti gladan / na

... iskati / najti krmu / zrnje



prepoznati domaće ptice na slici
najti i izraziti pravilne rečenice

minimulti novi moj

Ana i Petar na putu u školu

Dijalogi

Petar: Ča/Što ćeš djelati danas popodne?

Ana: Najprije ću si napisati zadaću.

Petar: A onda?

Ana: Onda ću **se** poiti **sankati**.

Petar: I ja bi **se** rado išao **sankati**!

Ana: Dobro! Idemo skupa **se sankati**!

Petar: Sigurno ćemo imati mnogo veselja!

Ana: A sada brzo u školu!



Napravi sam//sama dijaloge s drugim glagoli!



sankati se



klizati se



šijati se



grudati se

Moji pet prsti se razgovaraju

Prvi veli: Kad je zima, leži vani snig.

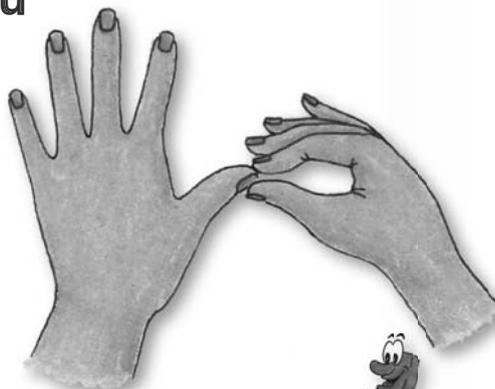
Drugi veli: Idemo se sankati na brig.

Treti veli: Idemo se šijati i klizati.

Četvrti veli: Idemo se grudati.

Peti veli: Juhej!

Idemo se skupa igrati hokej!



Mesopusni bal Dijalog

Mirijam: Benjamin, čakaj na mene!

Benjamin: Ča/Što kaniš?

Mirijam: Kanim znati, zač/zašto
češ se preobličiti na mesopusni bal.

Benjamin: Ja ću se preobličiti **za klauna. A ti?**

Mirijam: Ja ću se preobličiti **za kraljicu.**

Benjamin: Jur sam znatiželjan na tebe!

Mirijam: I ja se **na klauna** jur veselim!

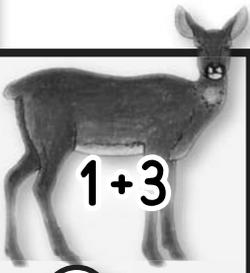
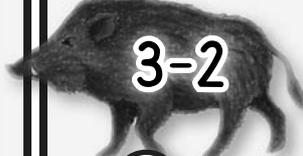


napravi sam/sama dijaloge
upotribi riči – žaba, princeska, kuhar, kitica, črljenkapica,...

minimulti novi moj

Ča/Što žeru živine?

Računaj i poveži!

 $1+3$	 $6-4$	 $5+0$	 $3-2$
 5	 4	 1	 2

Veseljaki su zgubili krljače?

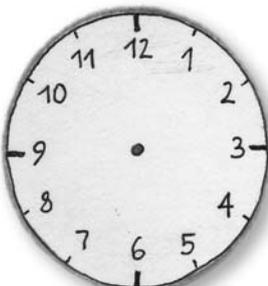
Računaj i poveži!

 $2*10$	 $3*2$	 $5*10$	 $6*2$	 $9*10$	 $7*2$	 $10*10$
 6	 20	 12	 50	 14	 100	 90



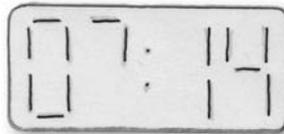
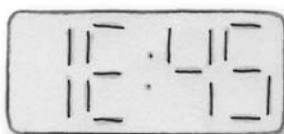
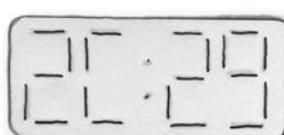
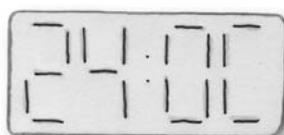
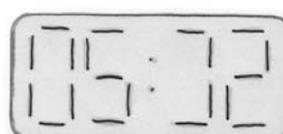
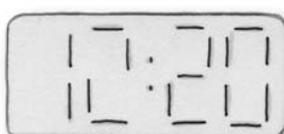
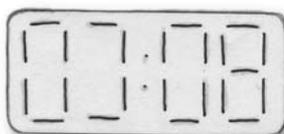
Koliko je uri?

Memo vidi ure u zrcalu. Koliko uri je? Nacrtaj!



Digitalne ure

Gledaj tačno! Svagdir fali jedna crta.

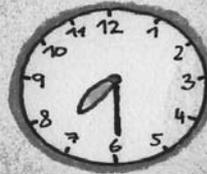
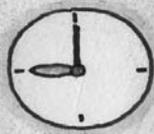


tačno gledati i upoznati ure
dodati crte digitanim uram

minimulti novi moj

Koliko ru
Kockaj se, reci koliko
vozi se na
odgovarajuću

CILJ



tri
ure



ŠTART

pol
peta



tri
na dv

frtalj
na četire

devet
uri



tri frtalje
na osam

ko ruri je?
liko je uri na ovi ura,
na drugu
ću sliku ili rič!

pol
jedanaesta



frtalj
na jednu



pol
osma



tri frtalje
na dvi



.....

frtalj
na deset



ri frtalje
dvanaest

dvanaest
uri



pol
sedma



šest ur



minimulti novi moj

Igra za mesopusni parti

Išći si partnera!

Svaki par treba jednu stran iz novin.

(Zamite velike novine!)
Vrzite ovu stran tako skupa,
da nastane mali pravokutnik.



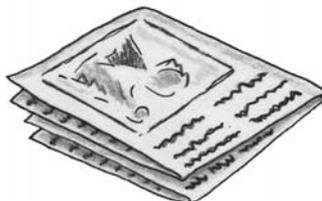
Jedan si zatakne
novine u žep
(ili u rukav, u hlače...)!

Kad igra muzika,
tancaj sa svojim partnerom!

Kad prestane muzika,
zamite hitro svoju stran,
otprite ju, vrzite ju na tlo
i se postavite na nju!

Pazite, stran se nesmi zakinuti!
On par, ki/koji stoji zadnji na novina,
se mora sjesti.

I dalje ide!
Tako dugo,
dokle samo
jedan par ostane!

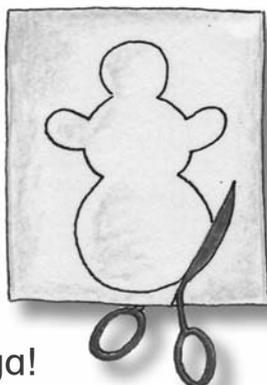


Moj snigović

Napraviti vlašćega snigovića.

Ti trebaš:

- bijeli papir (A4)
- bijeli svilni papir
- črni, kafecki i orandžasti papir
- lipilo
- škare



1. Nacrtaj snigovića i izriži ga!

2. Napravi male kugljice iz svilnoga papira i prilipi jednu kugljicu uz drugu na snigovića!



3. Izriži lonac i ugljen iz črnoga papira!



4. Napravi mrkv iz orandžastoga papira, a metlu iz kafeckoga papira!

5. Prilipi sve na snigovića



U Jezuševom času

Najdi odgovor i napiši slovu odzdog u kocku!

Slove od odzdog doli ti kažu,
da smo i mi danas Jezuševi

		da	ne
1.	U Jezuševom času su išli dičaki i divičice u školu.	A	P
2.	U Jezuševom času su imali u kuća mrzlu i toplu tekuću vodu.	B	R
3.	U Jezuševom času su morale žene presti vunu, mliti žito, pak odgojiti dicu.	I	C
4.	U Jezuševom času je išao najveći dio muži u ured ili u fabriku djelati.	D	J
5.	U Jezuševom času su morali poslušati stanovnici Palestine rimske zakone.	A	E

Odgovor:

1

2

3

4

5


U Jezuševom času

Najdi odgovor i napiši slovu odzdog u kocku!

Slove od odzdog doli ti kažu,
da smo i mi danas Jezuševi

		da	ne
6.	U Jezuševom času su svečevali Židovi Sabat.	T	F
7.	U Jezuševom času su putovali ljudi autom.	G	E
8.	U Jezuševom času nije znao najveći dio ljudi čitati ili pisati.	L	H
9.	U Jezuševom času su kupovali ljudi svoju hranu u trgovini.	Ž	J
10.	U Jezuševom času je bilo ropstvo, ljudi su si mogli kupiti roba ili ga prodati.	I	Č



6	7	8	9	10

upoznati žitak pred 2000 ljeti

minimalki novi moj

Lavanda / Lavendel

Prinos glavne škole Svetoga Mihalja

ör

Obitelj:	
Porijeklo:	
Povijest:	Lavanda je iz južne Europe. U sridnjem vijeku su hasnovali lavandu za borbu protiv vuši.
Vrime cvanja:	
Mjesto rasta:	
Znaki:	Do 80 cm visok polugrm, ima usko surozeleno lišće i plavolilasto cvijeće.
Osebine:	
Upotribljavanje u kuhinji:	
Upotribljavanje za zdravlje i u kosmetiki:	Duha lavande je ugodna i privlači pčele ali odbija insekte. Ako se drži u ormaru spasit će vašu garderobu od moljcev.

Upiši rečenice, ke/koje odgovaraju, u tiralicu!		
Do 80 cm visok polugrm, ima usko surozeleno lišće i plavolilasto cvijeće.	Friški i suhi listi se upotribljavaju kao začim pri juhi, ribi ili faširanom.	Raste na suhi i topli brižici. Triba sunčano mjesto.
Lavanda je iz južne Europe. U sridnjem vijeku su hasnovali lavandu za borbu protiv vuši.	Duha lavande je ugodna i privlači pčele ali odbija insekte. Ako se drži u ormaru, spasit će vašu garderobu od moljcev.	Lavanda sadržava aromatske i antidepresivne osebine.
usnača	Sredozemno morje	od julija do septembra

Mali rječnik: polugrm = Halbstrauch

tiralica = Steckbrief / porijeklo = Herkunft

borba protiv vuši = Läuseplage

osebine = Eigenschaften / moljci = Motten

znaki = Kennzeichen / usnača = Lippenblütler



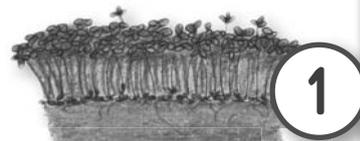
razumiti smisao rečenic
i je pravilno upisati u tekst



Poveži tekst sa slikom

Franjo Osztoivits, Gerti Wukovits, Ilse Zsifkovits, Margit Hajszan

- bazilikum:** Lišće je kruglo. Bazilikum je dobar začin za špagetije i paradajz.
- divlji hren:** Ima mnogo vitamina C i slast kao „protuliće“. Lišće se upotribljava za garniranje jila. Jako dobro se rači na kruhu s maslacem.
- rozmarija:** Ima intenzivan ukus. Pobudi apetit i krvotok. S ovom biljkom jilo ima slast „kao na ljetnom odmoru na jugu“.
- metvica:** Duši po mentolu i ima slast kao mentol. Upotribljava se za čaj, sladoled, salatu od sadja, za sose, krumpire, za janjetinju....
- zeleni lukac:** Ima aromatičnu slast. Lišće izgleda kao civ. Sadržava mnogo vitamina C. Upotribljava se puno u kuhinji.
- žalfija:** Usušeno ima žuku slast i se more upotribiti kao začin pri jilu. Ona je ljekovita biljka i pomaže protiv upale.
- peršin:** Peršin ima dobru aromu i pobudi apetit. Nesmi se kuhati, jer zgubi vitamine i aromu! Jako je obljubljen u nimškoj kuhinji.
- matičnjak:** Ima intenzivnu slast po citrioni. Friški listi se upotribljavaju za salate, juhe i sose. Jako dobro se rači pri ribi, mesu pernatoga blaga i pri ljetni kokteli.



točno gledati i čitati
upoznati hasnovanje biljkov

minimulti novi moj

Ptica mala

Dica mala, dica mala,
zima mi je čvip, čvip.
glad me bije, čvip, čvip.

Ptica mala, ptica mala,
leti simo, hu hu.
zami zrno, hu hu.

Dica mala – hvala, hvala,
rado, rado, ptica mala!

(Heidi Marlovits)



Jačka o smeću

Iz knjige „Sim Sala Sing“, stran 44. Playback ima broj 29.



Pb 29

Die Saubermacher

Text und Musik: Lorenz Maierhofer
© by Edition Helbling, Innsbruck

A

F C7 F F C7

Müll, Müll, Müll! Ja, ja, wir sind die Sau - ber - ma - cher,

F C7 F F C7

Müll, Müll, Müll, wir sind der Zeit vor - aus.

F C7 F F C7

Müll, Müll, Müll, s'gibt viel zu tun für Sau - ber - ma - cher,

F C7 F C7 F Fine

Müll, Müll, Müll, da ken - nen wir uns aus!

B Medjuigra: rap (samo govoriti)

Plas - tik, stak - lo, ot - pat - ki ... Ča
če - mo s tim nek dje - la - ti? Hej,
poz - naš ta prob - lem i ti? Mi

če - mo svi sku - pa sor - ti - ra - ti sme - će. Mi
če - mo svi sku - pa sor - ti - ra - ti sme - će.



Oblikovanje jačke: Poišćite si svakoračko smeće i hasnajte je za instrumente. Na primjer svaki put kad jačite „Müll“.

Jači se: A B A B A. Govorači dijela B se moru i minjati.

Na SIM-SALA- SING- CDju morete najti playback. (Broj: 29)

- čitati i božati tekst, upoznati i ponoviti pojedine riječi

minimulti novi moj

Pazi!



Mesopust

Išči riči! Napiši je pod odgovarajuće slike!

a	v	c	r	e	i	k	o	k	j
š	k	b	n	m	j	u	d	e	s
k	l	k	j	h	g	h	a	l	ć
č	a	r	o	b	nj	a	k	ž	t
v	u	b	n	m	e	r	r	t	o
l	n	k	j	h	g	f	d	s	a
ž	l	o	v	p	i	u	z	t	r
a	p	r	i	n	e	e	s	k	a
o	u	i	š	r	t	z	u	i	o
i	u	z	k	a	v	c	r	e	i
a	l	ć	a	k	j	h	g	f	č



moj novi minimuti



upoznati mesopusne riči



Poznaš ti BMV?

OŠ Klimpuh prezentirala je ovu knjigu!

Kako bi ti se ovo vidilo: Na cesti ležu stare floše, torbe i jilo, ko/koje već nijedan neće. Sve smrdi. Ljudi nemaju mjesta da hodu ili se vozu autom. Tako bi bilo, kad se nijedan ne bi skrbio za naše smeće. Poznaš ti BMV? To je kratica za „Burgenländischer-Müll-Verband“. Oni gledaju, da se naše tone za smeće svenek opet spraznu. Ali ko/koje smeće sliši u ku/koju tonu?

Se ti putiš?

BMV je načinio komik u kom/kojem profesor kaže štroku Franciju kako se mora lučiti smeće. Oni skupa letu od Niuzaljskoga jezera prik cijeloga Gradišća i vidu lipa mjesta naše zemlje. Komik je pisan po nimšku, ali ti moreš najti i neke dijele po hrvatsku.

Ako imaš još daljnja pitanja, piši nam email:

vs.klingenbach@bildungsserver.com

Onda – čuda veselja ovim komikom! I nastani profi ili profesor pri lučenju smeća!



- razgovor o knjigi



minimulti novi moj

Mašine za iskanje

Različne mogućnosti iskanja u internetu

www.kidsweb.at

Kidsweb

<http://kids.yahoo.com>

YAHOO! KIDS

www.helles-koepfchen.de

Helles-Koepfchen

www.blinde-kuh.de

Blinde Kuh

www.milkmoon.de

milkmoon

www.google.at

Google

<http://at.altavista.com>

alta vista
ÖSTERREICH

www.lycos.at

LYCOS

<http://de.wikipedia.org>



Tvoj komputerski miš



Vlasnik i izdavač / Medieninhaber und Herausgeber:

Narodna visoka škola gradišćanskih Hrvatov - © 2010. HNVŠ

Volkshochschule der burgenländischen Kroaten, 7000 Eisenstadt, J. Permayrstr. 9



Odgovorno uredništvo: Arth Elfriede, Billisits Martina, Bunyai, MAS, MSc Stefan, Buranits Helene, Imre Manuela, Marlovits Heidemarie, Marlovits Michael, Varga Martene, Wukovits Robert, Zsifkovits Silvia

Lektorica: magistra Mühlgaszner, MAS Edith, zemaljska nadzornica za hrvatsko školstvo u Gradišću

Ilustracije: Gabriel Jasmine - **Layout i slog:** Bunyai, MAS, MSc Stefan

Poštanski ured ishadjanja: 7000 Željezno, **Tiskara:** Wograndl Druck, 7210 Matrštof

Izjava polag Zakona o mediji: „moj novi minimulti“ je časopis za školare/školarice u Gradišću.

Erklärung gemäß Mediengesetz: „moj novi minimulti“ ist eine Zeitschrift für SchülerInnen im Burgenland, verfasst in kroatischer Sprache. Gefördert vom Bundeskanzleramt aus Mitteln der Volksgruppenförderung.

Kazalo

Volim zimski šport.....	2
Ure i vrime.....	3
Zimski šport.....	4
Ure.....	5
Živine su gladne.....	6
Ptice na hutici.....	7
Ana i Petar na putu u školu.....	8
Mesopusni bal.....	9
Ča/Što žeru živine?.....	10
Koliko je uri?.....	11
Igra kockom.....	12
Igra kockom.....	13
Igra za mesopusni parti.....	14
Moj snigović.....	15
U Jezuševom času.....	16
U Jezuševom času.....	17
Lavanda / Lavendel.....	18
Poveži tekst sa slikom.....	19
Ptica mala.....	20
Jačka o smeću.....	21
Mesopust.....	22
Poznaš ti BMW?.....	23
Mašine za iskanje.....	24